

انتقال ویروس تریستیزا ای مرکبات توسط مهمنشته های مرکبات در مازندران

غلامرضا رسولیان^۱، سیروس آقاجانزاده^۲، حشمت الله رحیمیان^۳ و غلامحسین مصاحبی^۴

۱، ۲ و ۴- دانشیار، دانشجوی سابق کارشناسی ارشد و استادیار دانشکده کشاورزی دانشگاه تهران

۳-دانشیار دانشکده کشاورزی دانشگاه مازندران

تاریخ پذیرش مقاله ۷۹/۱۲/۱۷

خلاصه

آزمایشها ب منظور بررسی امکان انتقال ویروس تریستیزا مرکبات (*Citrus Tristeza virus*CTV) توسط شته های *A. gossypii* و *Aphis citricola Toxoptera aurantii* روی پرتنال، نارنگی انشو و کی لایم به عنوان دهنده و هم به عنوان گیرنده ویروس انجام گرفت. نهال های آلوده شده با پیوندک درختان انشوی حامل CTV به عنوان منبع اصلی ویروس به کار رفت. این گیاهان علایم بیماری را به صورت روشن شدن رگبرگ ها و فنجانی شدن برگ ها نشان داده و الودگی آنها با مشاهده پیکره های ویروس تریستیزا در عصاره ساقه و برگ بوسیله میکروسکوپ الکترونی محرز شد. مدت تغذیه شته ها از گیاهان منبع آلودگی و گیاهان محک ۴۸-۲۴ ساعت بوده و به ازای هر گیاه محک حداقل ۲۰ شته بالغ جهت تغذیه در نظر گرفته شد. گیاهان کی لایم از پیست روز بعد از آلوده سازی توسط شته و یا پیوندک درختانی که به بوسیله شته های آلوده به CTV تغذیه شده بودند تا یک سال برای مشاهده واکنش ارزیابی شدند. نتیجه آنکه هیچ گونه علائمی که نشان دهنده انتقال ویروس توسط شته ها باشد مشاهده نگردید.

واژه های کلیدی: تریستیزا، شته مرکبات، انشو، فنجانی شدن برگ.

مرکبات خیز بوسیله انتقال درختان مرکبات یا پیوندک های آلوده راه یافته است (۸). نورمن و گرانت در سال ۱۹۵۳ مطالعات انتقال را با شته سبز مرکبات *Aphis citricola* به کی لایم (Van der Goot) از پرتنال آلوده به عنوان گیاه منبع ویروس به کی لایم (*Citrus aurantifolia Christm*) به عنوان گیاه محک انجام داده و نتیجه گرفتند که این شته ویروس را انتقال می دهد (۱۴). نورمن و همکاران (۱۲) شته جالیز تریستیزا اعلام نمودند. همچنین بارجوزف و لوینستاین (۵) علایم بیماری تریستیزا را ۲۰ روز بعد از تغذیه شته های آلوده به ویروس روی کی لایم مشاهده کردند. کلوتز (۱۰) شته سیاه مرکبات، شته قهوه ای مرکبات، شته جالیز، شته اسپیره، شته سیاه یونجه و *Dactynotus jaceae* را به عنوان ناقلين CTV ذکر می کند.

مقدمه

ویروس تریستیزا مرکبات (*Citrus tristeza virus* CTV) با پیکره های رشتہ ای قابل انعطاف به ابعاد ۲۰۰-۱۰۰ نانومتر است که در آونده ای آبکش درختان مرکبات آلوده به تریستیزا وجود دارد (۴، ۷ و ۱۰). ماهیت تریستیزا به عنوان یک بیماری مسری زمانی معین شده که منگینی در سال ۱۹۴۶ در برزیل ویروس را بوسیله شته قهوه ای مرکبات (*Toxoptera citricidus* (Kirkaldy)) و والاس و فاست در همان سال در کالیفرنیا توسط پیوندک منتقل کردند (۱۰). بنا به گزارش بارجوزف^۱ و همکاران (۴) این بیماری در بیشتر مناطق مرکبات خیز دنیا گسترش دارد. این ویروس بومی آسیای جنوب شرقی بوده و ظاهراً از آنجا به مناطق

روش الکترون میکروسکوپی

از پوست و برگ سرشاخه‌های گیاهان گیرنده نمونه‌برداری و از روش بار جوزف و همکاران (۴) استفاده گردید تا پارتیکل‌های ویروس در گیاهان آلوده در میدان دید میکروسکپ الکترونی مشاهده گردد.

۲- گیاه محک (indicator plant)

بذور کی لایم از ایستگاه تحقیقات کشاورزی جهرم دریافت گردید. این بذور در ماسه کاشته شده و پس از چهار برگه شدن نشاها به داخل گلدان‌های پلاستیکی محتوی کود حیوانی، ماسه و خاک به نسبت‌های مساوی منتقل شده و به عنوان محک مورد استفاده قرار گرفتند. گیاهان در گلخانه با حرارت ۲۰ درجه سانتی‌گراد نگهداری شدند.

۳- آزمایش‌های انتقال

آزمایش‌های انتقال ویروس در سال‌های ۱۳۷۱ و ۱۳۷۲ در گلخانه شیشه‌ای و فضای محصور با توری در آزمایشگاه تحقیقات آفات تنکابن انجام گرفت. برای بررسی امکان انتقال طبیعی از شته‌های غالب مرکبات منطقه به نامهای شته سبز (Toxoptera (A.citricola)، شته سیاه مرکبات (A.gossypii) (Fons boyer de)) استفاده گردید. این شته‌ها از باغات مرکبات مازندران جمع‌آوری و روی پرتقال و نارنگی انشو پرورش داده شدند. کلنی‌های خالص شده در آزمایش‌های انتقال مورد استفاده قرار گرفتند. برای خالص‌سازی شته‌ها، از ابتدا از هر کدام از گونه‌های مورد آزمایش، یک پوره سن آخر روی پرتقال و نارنگی انشو رهاسازی شده و پس از بالغ شدن، شته‌ها به پوره‌زائی پرداختند. پس از انعام پوره‌زائی شته‌های مادر را حذف نموده و پرورش همچنان ادامه پیدا کرده است. تشخیص شته با استفاده از کلید و با تایید بخش رده‌بندی سازمان تحقیقات صورت گرفته است.

در یکی از آزمایش‌ها از پرتقال، انشو و کی لایم آلوده به CTV به عنوان گیاهان دهنده ویروس و از شته‌های سبز و سیاه مرکبات به عنوان ناقل استفاده گردید. در آزمایش دیگر از شته جالیز به عنوان ناقل و گیاهان کی لایم و انشو به عنوان دهنده ویروس و کی لایم به عنوان گیرنده ویروس استفاده گردید.

هرموسو و همکاران (۹) در آزمایش‌های مقایسه‌ای انتقال جدایه‌های CTV توسط شته‌ها از پرتقال (گیاه دهنده ویروس) به کی لایم (گیاه گیرنده ویروس) گزارش نمودند که شته جالیز جدایه زردی گیاهچه را با کارابی کمتری (۶۰٪) نسبت به جدایه T-۳۰۰ که در اسپانیا شیوع دارد (۹۰٪) انتقال می‌دهد. شته سبز مرکبات این دو جدایه را با کارابی خیلی پائین انتقال می‌دهد ولی شته سیاه مرکبات و شته سبز هلو قادر به انتقال CTV نبودند. اختلاف در راندمان انتقال CTV به جدایه ویروس و گونه ناقل بستگی دارد. همچنین محققین اخیرالذکر در آزمایش‌های دیگری که ارقام پرتقال، نارنگی و لیموشیرین به عنوان میزبان‌های گیرنده و دهنده ویروس استفاده کرده اعلام نمودند انتقال ویروس از پرتقال بیشترین راندمان را دارد ولی وقتی که از لیمو شیرین به عنوان میزبان دهنده یا گیرنده ویروس استفاده گردید راندمان انتقال بسیار پایین بود.

مواد و روشها

۱- گیاهان منبع آلودگی

برای تهیه گیاهان آلوده به ویروس تریستیزای مرکبات از سه میبع به شرح زیر استفاده گردید:

درختان نارنگی انشو آلوده به ویروس تریستیزا موجود در باغ مهدشت ساری

درخت کی لایم آلوده به ویروس موجود در ایستگاه تحقیقات مرکبات رامسر

درختان کی لایم آلوده به ویروس موجود در آزمایشگاه تحقیقات آفات و بیماری‌های گیاهی تنکابن

آلودگی این درختان به تریستیزا قبلاً محرز گردیده است (۱، ۳ و ۶). از درختان فوق‌الذکر پیوندک تهیه و بر روی نهال‌های کی لایم (۱۷ اصله)، پرتقال (۱۴ اصله) و انشو (۱۶ اصله) پیوند گردید. جهت حصول اطمینان از آلودگی نهال‌های پیوند شده از دو روش زیر استفاده گردید:

روش مایه زنی

بعد از کشت ۲-۶ ماه از زمان برقراری ارتباط پایه و پیوندک از گیاه گیرنده پیوندک گرفته و روی نهال‌های کی لایم پیوند گردید تا در صورت آلودگی علایم بیماری روی برگ‌ها به صورت روشن شدن رگبرگ‌ها و فنجانی شدن برگ ظاهر گردد.

بنابراین بر اساس نتایج حاصل از مطالعات دو ساله می‌توان گفت که شته‌های مذکور در شرایط آزمایش این تحقیق قادر به انتقال ویروس تریستیزای مرکبات از روی پرتقال، نارنگی انشو و کی‌لایم به پرتقال، نارنگی انشو و کی‌لایم نبوده‌اند.

تاکنون از انتشارات طبیعی این بیماری در باغ‌های مرکبات ایران گزارشی وجود ندارد. حبشی (۱) عدم انتقال ویروس تریستیزای را توسط شته سبز مرکبات از روی کی‌لایم آلوده و درختان انشوی آلوده به ویروس در باغ مهدشت ساری گزارش نموده است.

میناسیان (۲ و ۳) در ارتباط با پراکندگی ویروس تریستیزا در شمال ایران می‌نویسد ۹۰ تا ۱۰۰ درصد درختان نرنگی انشوی مورد بررسی در باغ مهدشت مبتلا به ویروس هستند در ایستگاه خرم آباد تنکابن یک نمونه انشو و پرتقال‌ها ملین و تامسون مشکوک و در آزمایشگاه خشکداران یک نمونه لیموپوریکا و در عباس‌آباد یک نارنگی انشو واکنش مثبت نشان دادند. همچنین وجود ویروس در عصاره شته‌های سبز و سیاه مرکبات را با استفاده از آزمایش‌های تست الیزا گزارش و اعلام نمود که اکتساب ویروس به وسیله شته صرفاً دلیل بر ناقل بودن شته نمی‌باشد. راکه و همکاران (۱۳) عدم انتقال ویروس تریستیزا را توسط شته‌های سبز و سیاه مرکبات گزارش کردند. هرموسو و همکاران (۹) گزارش نموده‌اند که شته سبز مرکبات جدایه‌های زردی گیاهچه و T-۳۰۰ را در اسپانیا با تکاری خیلی پائین انتقال می‌دهد ولی شته سیاه مرکبات قادر به انتقال آنها نمی‌باشد. رویستاکر و بارجوزف (۱۵) بر اساس مطالعات انجام گرفته در دنیا موارد زیر را عنوان کرده‌اند:

- جدایه‌هایی از CTV وجود دارد که غیر قابل انتقال بوده یا انتقال پایینی دارند.
- قابلیت انتقال جدایه‌های مختلف CTV توسط شته‌های ناقل بسیار متفاوت است.

بر اساس نظر بارجوزف ۳۰ سال دوره خواب (dormant period) برای انتقال ویروس تریستیزای مرکبات ممکن است وجود داشته باشد. همانطوریکه این فرضیه در کالیفرنیا بوقوع پیوست در اوایل دهه ۱۹۰۰ یا قبل از آن تریستیزا در کالیفرنیا وجود داشت ولی تا اوایل دهه ۱۹۴۰ گسترش نیافت.

در تمام آزمایش‌های انتقال زمان تغذیه شته‌ها از گیاهان آزمایشی برای کسب و نیز برای انتقال ویروس ۴۸-۴۴ ساعت در نظر گرفته شد. قابلیت شته‌ها در انتقال CTV بدین طریق بررسی گردید که شته‌ها بوسیله قلم مو یا قطعات برگ حامل کلی آنها روی شاخه‌های جوان گیاهان منبع آلودگی قرار داده شدند. شته‌ها پس از ۴۸-۴۴ ساعت تغذیه جمع‌آوری و روی برگ‌های جوان نهال‌های محک سالم قرار داده شدند. بعد از ۴۸ ساعت نهال‌ها با حشره‌کش سمپاشی شدند تا شته‌ها از بین بروند و سپس نهال‌ها به گلخانه دیگری منتقل گردیدند. حداقل ۲۰ و حداقل ۷۰ شته (متوسط، ۴۰ شته) اعم از پوره و بالغ برای هر نهال مورد استفاده قرار گرفت. حداقل تعداد شته‌های بالغ در هر کلی بکار رفته ۲۰ عدد بود. از نهال‌های کی‌لایم سالم که مورد تغذیه شته‌ها قرار نگرفته بودند به عنوان شاهد استفاده گردید. در آزمایش‌هایی که گیاهان گیرنده ویروس پرتقال و نارنگی انشو بودند سه ماه بعد از تلقیح ویروس توسط شته، پیوندک گرفته و روی نهال‌های کی‌لایم پیوند شدند تا در صورت انتقال ویروس علیم بیماری در کی‌لایم ظاهر گردد. نهال‌های مورد بررسی در طول پاییز و زمستان در شرایط گلخانه نگهداری شدند.

نتایج و بحث

پس از آلوده‌سازی نهال‌های پرتقال، نارنگی انشو و کی‌لایم به ویروس تریستیزای مرکبات از طریق پیوندک آلوده به CTV، روی برگ‌های کی‌لایم علیم روشن شدن رگبرگ‌ها (leaf cupping) و فنجانی شدن برگ (vein clearing) بعد از ۶۰ روز مشاهده گردید. بر اساس این علیم ثابت شد که نهال‌ها به ویروس تریستیزای مرکبات آلوده هستند. در گیاهان منبع آلودگی پیکره‌های ویروس تریستیزای مرکبات با الکترون میکروسکوپ مشاهده گردید.

از آزمایش‌های انجام گرفته نتیجه گرفته می‌شود علیمی که بر انتقال ویروس تریستیزای مرکبات توسط شته سبز مرکبات، شته سیاه مرکبات و شته جالیز به گونه‌های مرکبات دلالت کند روی گیاهان محک مشاهده نگردید و این گیاهان با گیاهان شاهد فرقی نداشته است (جداول شماره ۱ و ۲).

جدول ۱ - نتیجه آزمایش‌های انتقال CTV توسط شته‌های سبز و سیاه مرکبات

گیاه دهنده	گیاه گیرنده	تعداد شته برای هر گیاه	تعداد گیاهان آگوده شده		
			تعداد گیاهان مایه‌زنی شده		
			شته سبز	شته قهوه‌ای	مرکبات
ویروس	ویروس	مرکبات	مرکبات	مرکبات	مرکبات
انشو	پرتقال	۴۰	۵۰	۸	۴
انشو	انشو	۳۰	-	۱۰	-
انشو	کی‌لایم	۴۰	۴۵	۱۲	۲۴
کی‌لایم	پرتقال	۴۵	-	۸	-
کی‌لایم	کی‌لایم	۴۵	۵۰	۸۰	۵۳
کی‌لایم	انشو	۳۵	-	۱۰	-
پرتقال	پرتقال	۳۰	۳۵	۱۷	۵
پرتقال	انشو	۷۰	۴۵	۶	۲۵
پرتقال	کی‌لایم	۴۰	۴۵	۱۵	۲۴

جدول ۲ - نتیجه آزمایش‌های انتقال CTV توسط شته جالیز

کی‌لایم	کی‌لایم	۳۰	تعداد گیاهان آگوده شده	
			تعداد گیاهان شته زنی شده	گیاه دهنده ویروس
انشو	کی‌لایم	۲۵	۵	-

بنابراین تمام نتایج بر تفاوت قابلیت انتقال ویروس یا عدم انتقال آن توسط شته‌ها در نقاط مختلف دنیا دلالت می‌کند. مطالعات محققین دنیا نشان داده است که شته قهوه‌ای مرکبات کارآترین شته در انتقال ویروس تریستیزا مرکبات است (۱۱ و ۱۲). ولی بررسی‌های فونستیک در طول سال‌های ۱۳۷۱-۱۳۷۲ فقدان این شته را در شمال کشور نشان می‌دهد که این خود می‌تواند دلیلی بر عدم انتشار طبیعی بیماری در شمال ایران باشد.

میزان انتقال ویروس تریستیزا توسط شته جالیز در دنیا از صفر تا صد درصد گزارش شده است. بنا به گزارش اسمیت و فارالد (۱۶) شته سبز مرکبات ویروس تریستیزا را به میزان ۷۵ درصد انتقال داده است. بر اساس گزارش‌های محققین دنیا شته قهوه‌ای مرکبات ناقل بسیار قوی است شته جالیز قبل ایک ناقل قوی نبوده ولی اکنون در اسرائیل و ایالات متحده خطرناک شده است و شته‌های سبز و سیاه مرکبات ناقلهای خطرناک نیستند (۹).

Study on Transmission of Citrus Tristeza Virus by Major Citrus Aphids in Mazandaran

**GH. RASOOLIAN¹, S.AGHA JAN ZADEH², H. RAHIMIAN³
AND GH. MOSAHEBI⁴**

**1,2&4- Associate Professor, Former Graduate student and
Assistant Professor, Faculty of Agriculture University of Tehran.**

**3- Associate Professor, Faculty of Agriculture
University of Mazandaran, Iran.**

SUMMARY

The ability of citrus aphids to transmit citrus tristeza virus in northern of Iran was studied using Citrus unshiu, C. Sinesis and C. Aurantifolia as donor and recipient host species. *Aphis citricola*, *A. gossypii* and *Toxoptera aurantii* were used in transmission trials. Forty adults of each aphid species, after 24-48 hours of acquisition access feeding were transferred on to healthy recipient species and allowed to feed on the latter. Recipient plants were indexed for tristeza, at least twenty days after inoculation access period, using *C. aurantifolia* as indicator species. None of aphid species examined could transmit citrus tristeza virus from any other species.

Key words: Tristeza, Citrus , Aphids, Unshiu, Leaf cupping.

سپاسگزاری

بدینوسیله از همکاری‌های ارزنده آقایان مهندس مستوفی پور و حبشه اعضای هیئت علمی آزمایشگاه تحقیقات نات و بیماری‌های گیاهی تنکابن و خانم مهندس کوهی از دانشکده کشاورزی کرج و زحمات خانم نجمی و آقایان غفاری و شاهمنصوری تکنسین‌های آزمایشگاه تنکابن صمیمانه تشکر و قدردانی می‌شود.

همانطوریکه گارنژی و لی (۱۷) اشاره کردند انتقال ویروس در ارتباط با گونه‌های شته، جدایه‌های ویروس و میزبان‌های دهنده و گیرنده ویروس تفاوت دارد لذا آگاهی از اینکه با کدام نژاد ویروس در شمال کشور مواجه هستیم مسئله‌ای بسیار مهم و با اهمیت است و روش کننده بعضی ابهاماتی است که در ارتباط با انتقال ویروس توسط شته‌های مرکبات وجود دارد.

REFERENCES

مراجع مورد استفاده

۱. حبشه، م. ۱۳۶۳. بررسی بیماری تریستیزای مرکبات. گزارش پژوهشی سالانه آزمایشگاه تحقیقات آفات و بیماری‌های گیاهی تنکابن، ۳ صفحه.
۲. میناسیان، و. ۱۳۶۲. بررسی تعیین آلودگی شته‌های مرکبات به ویروس تریستیزا توسط تست الیزا. خلاصه مقالات هفتمین کنگره گیاهپزشکی ایران، دانشگاه تهران. ۷۸-۷۹.
۳. میناسیان، و. ۱۳۶۲. تعیین پراکندگی ویروس تریستیزا مرکبات در شمال ایران. خلاصه مقالات هفتمین کنگره گیاهپزشکی ایران. دانشگاه تهران. ۷۴-۷۵.
4. Bar – Joseph, M., G. Loebenstein and J. Cohen. 1970. Partial purification of viruslike particles associated with the Citrus disease. *Phytopathology* 60: 75-78.
5. Bar – Joseph, M. and G. Loebenstein. 1973. Effects of Strain, Source Plant and temperature on the transmissibility of citrus tristeza virus by the melon aphid. *Phytopathology* 63: 710-720.
6. Ebrahim – Nesbat, F. and F. Niehaus. 1978. Occurrence of citrus virus in Iran. *Zetitschrift Furp Lanzenkrankheiten und Pflanzenschut*. 85: 308-312.
7. Garnsey, S. M. and R. F. Lee. 1988. Tristeza. PP. 48-51. In Whiteside, J. O., S. N. Garnsey and L. W. timmer (eds.) Compendium of Citrus Diseases. APS Press.
8. Garnsey, S. M., E. L. Civerolo, D. J. Gumpf, R. K. K. Yokomi and R. F. Lee. 1991. Development of a worldwide collection of CTV isolates. Proc. 11 the Conf. Int. Ore. Citrus Virologists. PP. 113-120.
9. Hermoso De Mendoza, A., J. F. Ballester – olmos and J. A. Pina. 1986. Comparative aphid transmission of a common CTV isolate and a new severe CTV isolare recently introduced in Spain. Proc. 10th Cont. int. Org. Citrus Virologists. PP. 20-21.
10. Klots, L. J. 1973. Color handbook of citrus diseases publisher. Riverside California. 148 PP.
11. Knorr, L. C. and W. C. Price 1958. Tristeza. PP. 82-83. In Pratt, R. M. (ed.) Florida guide to citrus Insects, Diseases and Nutritional Disorders in Color. Florida.
12. Norman, P. A., R. A. Sutton and A. K. Burditt. 1968. Factors affecting transmission of tristeza virus by melon aphid J. of EC. Ent. 61: 238-242.
13. Raccah, B., G. Loebenstein and M. Bar – Joseph. 1976. Transmission of CTV by the melon aphid. *Phytopathology* 66: 1102-1104.
14. Roistacher, C. N. and M. Bar – Joseph. 1987. Aphid transmission of citrus tristeza virus. *Phytophy lactica* 19: 163-167.
15. Roistacher, C. N. and M. Bar – Joseph. 1984. Transmission of tristeza and seedling yellows tristeza virus by A. gossypi from sweet orange, grape fruit and lemon to Mexican lime, grapefruit and lemon. Proc 9th Conf. Int. Org. Citrus virologists. PP. 9-18.
16. Smith, G. S. and C. G. Farrald. 1988. Experimental transmission of CTV by a Texas USA Population of A. Citricola from Mars orange. J. Rio Grande Val. Hort. Soc. 41: 111-114.